



---

# Avis d'audience publique

---

Le 31 juillet 2006

Réf. 2006-H-09

La Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) tiendra une audience publique de deux jours sur la demande de Cameco Corporation concernant le renouvellement de son permis d'exploitation de l'installation de traitement du combustible nucléaire, située à Port Hope, en Ontario.

Cameco Corporation a demandé le renouvellement de son permis jusqu'au 28 février 2012.

Première journée d'audience : le 4 octobre 2006  
Lieu : Salle des audiences publiques de la CCSN, au 14<sup>e</sup> étage du 280, rue Slater, à Ottawa (Ontario)

Deuxième journée d'audience : les 28 et 29 novembre 2006  
Lieu : Centre récréatif Town Park, 62, rue McCaul, à Port Hope (Ontario)

Les audiences publiques se dérouleront selon l'ordre du jour publié avant chaque date d'audience.

Le public est invité à commenter la demande en déposant un mémoire et, si désiré, présenter oralement un sommaire du mémoire lors du deuxième jour d'audience. À cette fin, le public doit déposer une demande d'intervention auprès du secrétaire de la Commission à l'adresse ci-dessous au plus tard le 27 octobre 2006 en y indiquant, s'il y a lieu, le désir de faire un exposé oral devant la Commission. Conformément aux *Règles de procédure de la Commission canadienne de sûreté nucléaire*, les demandes d'intervention doivent inclure un mémoire et, s'il y a lieu, le texte intégral de la présentation orale.

L'ordre du jour et les renseignements sur le processus d'audience sont disponibles sur le site web de la CCSN, à [www.suretenucleaire.gc.ca](http://www.suretenucleaire.gc.ca). Les documents des audiences (mémoires) ne sont pas disponibles en ligne. Il faut en faire la demande auprès du Secrétariat à l'adresse ci-dessous :

a/s Louise Levert

Secrétariat

Commission canadienne de sûreté nucléaire  
280, rue Slater, C.P. 1046  
Ottawa (Ontario) K1P 5S9

Tél. : 613-996-9063 ou 1-800-668-5284

Télec. : 613-995-5086

Courriel : [interventions@cnsccsn.gc.ca](mailto:interventions@cnsccsn.gc.ca)